

不论是多么热闹的节日  
都终将会迎来闭幕

那已经是  
悔之晚矣……

事后想着  
要是再更加享受  
一点就好了……

节日过后  
感到遗憾——

你会成为……

承载着传说的一件衣装

当下

只有现在

你好了没！  
早就已经过了房间的  
租赁时间啦！

连沉浸在余韵中的  
暇余也没有吗……

好美

那已经是悔之晚矣...

それは  
後の祭り...

你会成为...  
承载着传说的一件衣装

伝説を語り継ぐ  
一着になったのだね

你好了没！  
早就已经过了房间的租赁时间啦！

连沉浸在余韵中的暇余  
也没有吗.....

余韻に浸る  
今もなし...か

いいから早くしてよー  
部屋の貸し出し時間  
とっくに  
過ぎてんだからー

ヨシミ

不论是多么热闹的节日，  
都终将会迎来闭幕

いかに  
賑やかな祭りにも  
必ず終わりはくる

要是再更加享受一点就好了.....  
节日过后感到遗憾——

もっと  
楽しめばよかった  
...と

祭りの後で  
悔やんだと  
してもー

当下

今は

只有现在

今しかない